



CERTIFICAT D'HOMOLOGATION PISTE NATIONALE

L'homologation de(s) la (les) piste(s) suivante(s) est confirmée : oui

LIEU OU STATION : Val d'Isère

Discipline	GEANT				
Piste pour :	H. <input checked="" type="checkbox"/> D. <input checked="" type="checkbox"/>	H. <input type="checkbox"/> D. <input type="checkbox"/>	H. <input type="checkbox"/> D. <input type="checkbox"/>	H. <input type="checkbox"/> D. <input type="checkbox"/>	H. <input type="checkbox"/> D. <input type="checkbox"/>
Nom de la piste	Orange-OK				
Catégorie	Toutes categ.				
Altitude départ (m) :	2685				
Altitude arrivée (m) :	2420				
Dénivelé (m) :	265				
Longueur (m) :	1036				
Sous le N° d'homologation	3011/03/13				

Piste(s) enregistrée(s) par la Fédération Française de Ski conformément aux prescriptions du RFCS.

Inspecteur : Costerg Jean Lou

Date d'expiration :
03/23

Fait le : 25/mars/2013

Le Responsable National
des Homologations de Pistes Alpines.

Le Président de la FFS.

www.ffs.fr

Sub-Committee for Alpine Courses: INSPECTION REPORT
Sous-Comité pour Pistes Alpines: RAPPORT D'INSPECTION
 Sub-Komitee für Alpine Rennstrecken: INSPEKTIONSBERICHT

1. Nation: Site: Name of the course:
 Nation: Lieu: Nom de la piste:
 Nation: Ort: Name der Strecke:

2. Contact address:
 Adresse à contacter:
 Kontaktadresse:

Tel: Fax: Email:

3. Already inspected by: Hom. Nr
 Déjà inspecté par:
 Bereits inspiziert durch:

4. Course for (event): Piste pour (événement): Strecke für (Disziplin):	GS							
	M <input checked="" type="checkbox"/>	L <input checked="" type="checkbox"/>	M <input type="checkbox"/>	L <input type="checkbox"/>	M <input type="checkbox"/>	L <input type="checkbox"/>	M <input type="checkbox"/>	L <input type="checkbox"/>
Start (m): Départ (m): Start (m):	2685m							
Finish (m): Arrivée (m): Ziel (m):	2420m							
Vertical Drop (m): Dénivelée (m): Höhendifferenz (m):	265m							
Length (m): Longueur (m): Länge (m):	1036m							
Average gradient %: Pente moyenne %: Durchschnittliche Neigung:	27%							
Max. gradient %: Pente max. %: Grösste Neigung %:	52%							
Min. gradient %: Pente min. %: Geringste Neigung %:	12%							
Orientation: Orientation: Himmelsrichtung:	W							

5. Water supply available: yes: no: Snow making: yes: no:
 Branchement d'eau: oui: non: Neige artificielle: oui: non:
 Wasseranschluss: ja: nein: Beschneiungsanlage: ja: nein:

6. Is this course OK? yes: no: Homologation fee:
 Cette piste est-elle en bon état? oui: non: Taxe d'homologation:
 Ist diese Piste in Ordnung? ja: nein: Homologationsgebühr:

7. Requirements for improvement before Homologation:
 Les besoins d'amélioration avant Homologation:
 Anforderungen zur Verbesserung vor der Homologation:

*The applicant has responsibility for the observance of applicable environmental regulations.
 Le demandeur est responsable de l'observation des règles applicables à l'environnement.
 Der Antragsteller ist dafür verantwortlich, dass die geltenden Umweltschutzbestimmungen eingehalten werden.*

8. Work Completed: yes: no:
 Travaux achevés: oui: non:
 Arbeiten abgeschlossen: ja: nein:



**CLUB DES SPORTS
DE VAL D'ISÈRE
DEPUIS 1935**

Demande d'homologation de piste de ski

DESCRIPTIF de la PISTE pour Géant Toutes Catégories / Cat. « A »

Nom des Pistes : « Orange » - « OK » (pour OREILLER - KILLY)

Position géographique :

- De la station : à 30 km de Bourg Saint Maurice
- De la piste : Orientation OUEST par rapport à la station de Val d'Isère, sur le secteur de Bellegarde.

Départ – Arrivée :

- Départ commun avec la piste « DIEBOLD », situé en amont de la sortie du funiculaire « Funival ».
- Arrivée sur le « plat de Borsat ».

Descriptif de la piste :

- | | Géant |
|----------------------|------------------------------|
| • Altitude Départ | 2 685 m |
| • Départ réserve : | 2 630 m |
| • Altitude Arrivée : | 2 420 m |
| • Longueur : | 1 036 m |
| • Dénivelée : | 265 m |
| | 210 m (si départ de réserve) |
| • Pente maxi : | 52 % |
| • Pente mini : | 12 % |
| • Pente moyenne : | 27 % |

Nature des terrains :

- Piste sur terrain d'alpage de haute montagne, travaillée artificiellement.

Portes :

- Suivant norme FIS et FFS

Descriptif du parcours :

Ces deux pistes, La « Orange » et la « OK » sont parallèles sur l'ensemble du parcours des épreuves de slalom géant toutes catégories. La zone d'arrivée est commune aux deux pistes.

Enneigement habituel :

- Entre 1,50 m et 4 m d'enneigement naturel.

Arrosage, canons à neige :

- Oui, en complément et/ou enneigement par neige de culture (ligne de canons et usine à neige) sur l'ensemble du parcours.

Visibilité :

- Très bonne, terrain dégagé.

Effet de vent :

- En période météorologiques perturbées, peut être important.

Secours:

- Sans difficulté sur l'ensemble de la piste
- DZ hélicoptère au bas de la piste à proximité du départ du Funival
- Possibilité de dépose sur le parcours.

Clôtures de sécurités :

- Au départ, pour empêcher la clientèle de passer (+ panneau : piste réservée à la compétition) : arrivées du Funiculaire et des télésièges de « Fontaine Froide » et « Marmottes ».
- Au croisement avec la piste « 3J » pour séparer les skieurs d'avec la piste « Diebold »
- A l'arrivée
- Protection du pylône du télésiège « Marmottes » au niveau de la « Bosse à Colombin ».

Accès :

- Par le funiculaire « Funival » (débit : 2 200 personnes /heure)
- Par chaîne de remontées mécaniques incluant un téléphérique-télécabine (L'Olympique : débit de 2 600 personnes/heure) et deux télésièges (« Bellegarde Express » 2 400 personnes/heure puis « Les Loyes »).

Aires de départ et arrivée :

- Géant : « Haut du Grand Mur » pour les coureurs et le jury + personnel de chronométrage.
- Arrivée : en contrebas de la cabane de chronométrage sur le début du « Plat de Borsat ».

Liaisons :

- Câbles multipaires cuivre entre le départ et l'arrivée
- Possibilité de liaisons intermédiaires par câbles multipaires cuivre
- Lignes téléphoniques

Distance hôpital le plus proche :

- Bourg Saint Maurice :30kms
- Moutiers :60 kms
- Albertville :80 kms
- Chambéry :130 kms
- Grenoble :160 kms

A noter la présence d'un centre médical (Médival) à 1 km du bas de la piste (2,5 km de l'aire d'arrivée).

Nom et adresse du Club demandeur :

Club des Sports de Val d'Isère

B.P. 61

73152 VAL D'ISERE CEDEX

Tél : +33.(0)4.79.06.03.49 – Fax : +33.(0)4.79.06.26.11 – Email : info@valsport.org

Personne(s) à contacter :

- M. Emmanuel COUDER

ROCHER DE BELLEVARDE

HOMOLOGATION DE LA PISTE

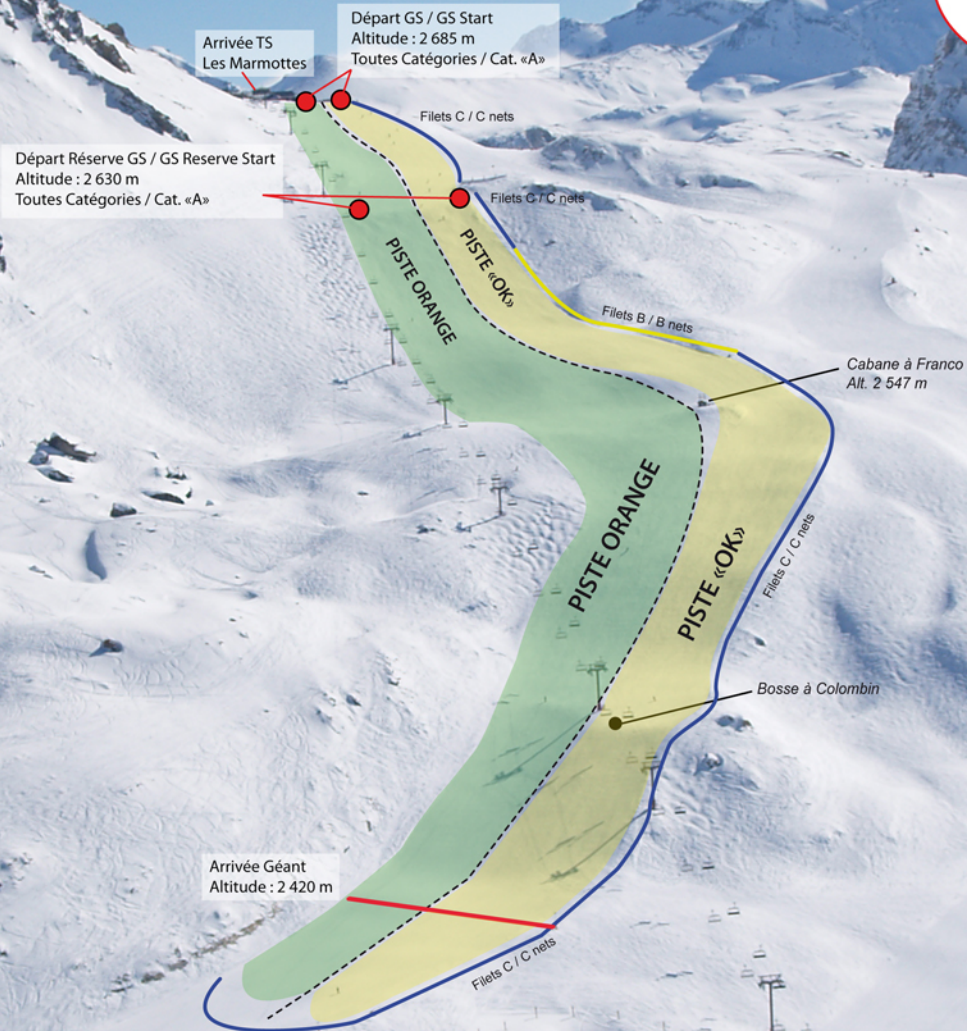
«Orange - OK»

VAL D'ISERE - FRANCE



CLUB DES SPORTS
DE VAL D'ISÈRE
DEPUIS 1935

Géant Toutes Catégories / GS Cat. «A»



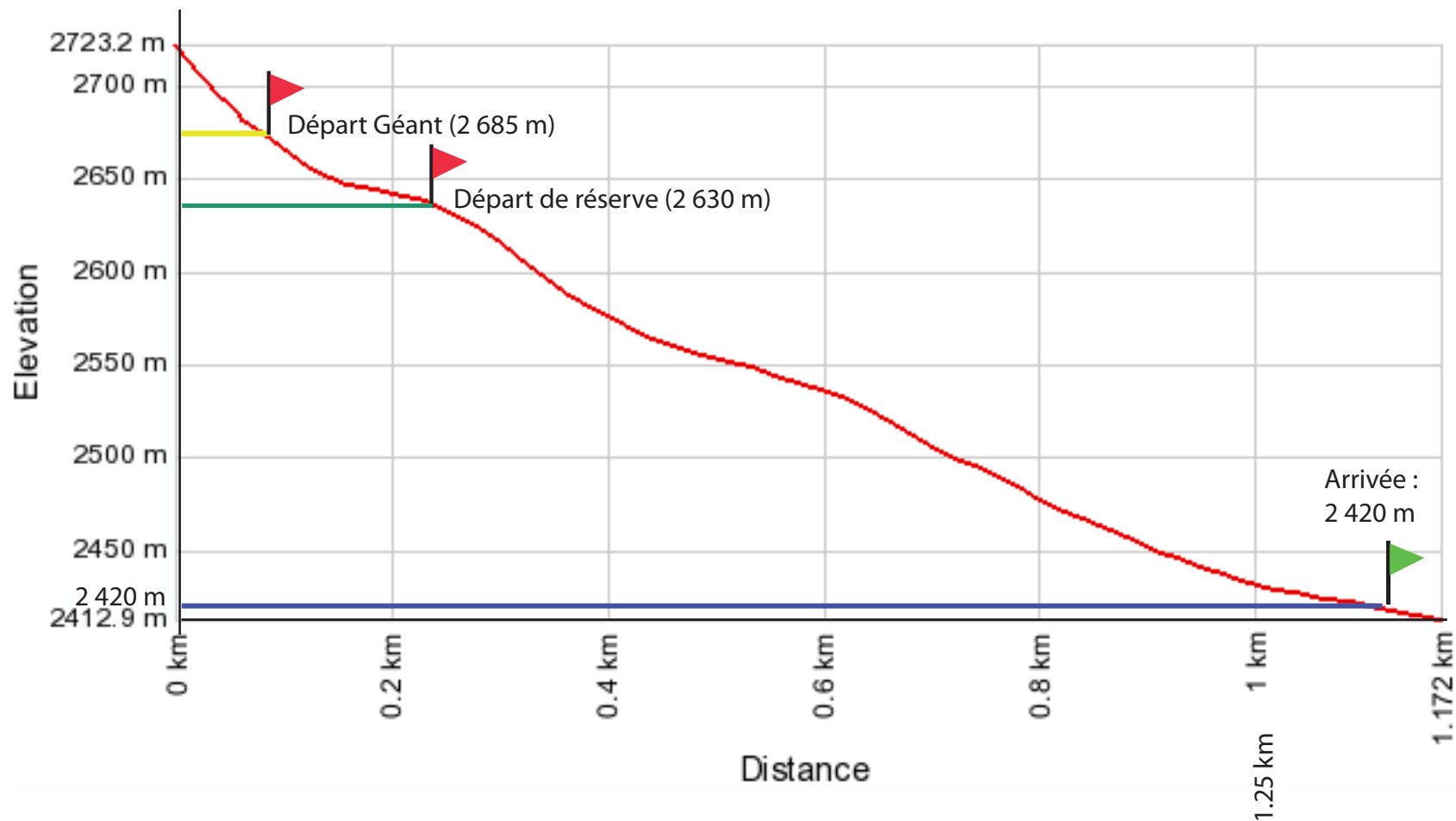
Lanceur Dames
Alt. 2 408 m

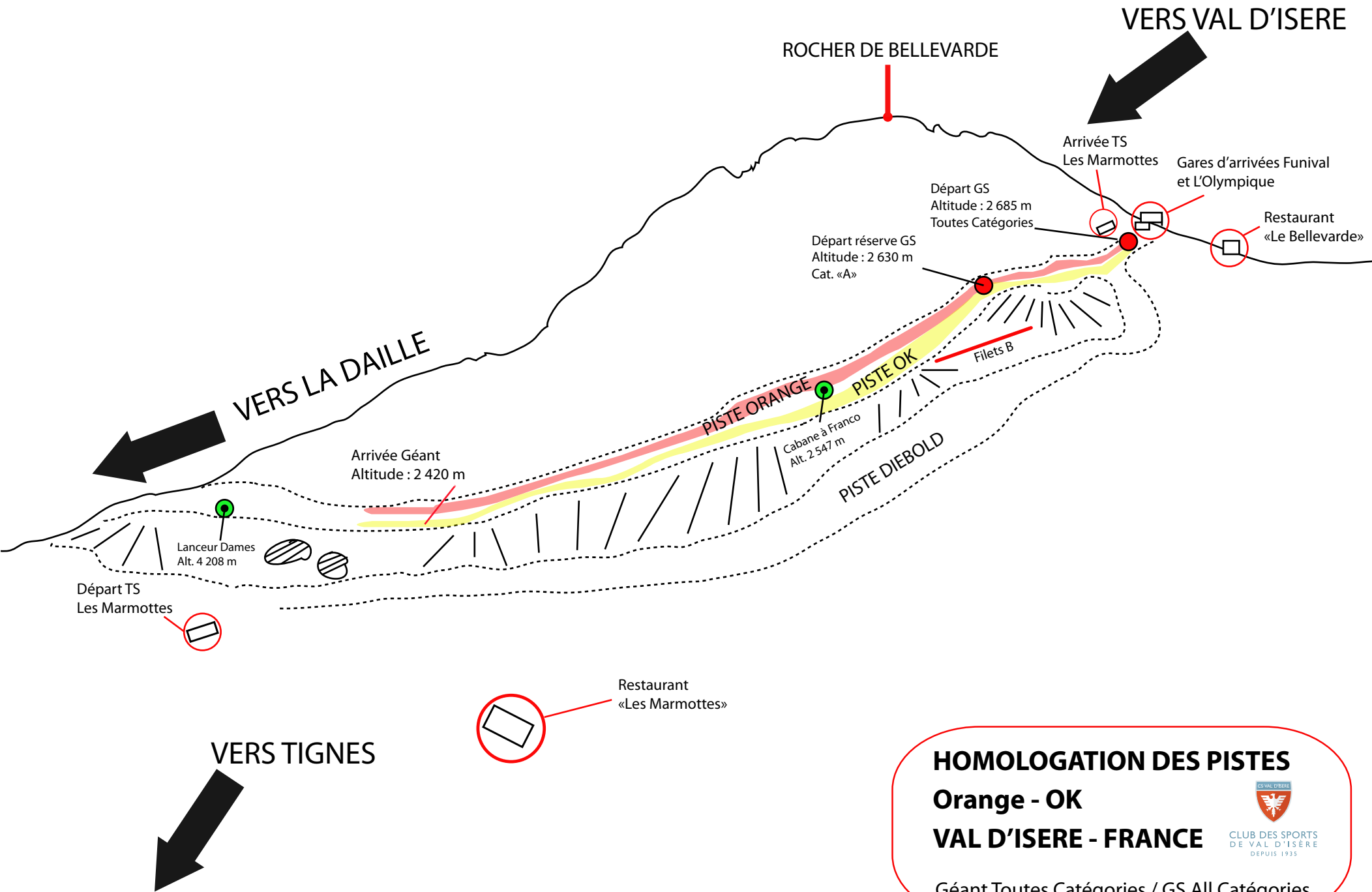
Départ TS
Les Marmottes

Profil pistes «ORANGE-OK» GEANT / GIANT SLALOM (GS) Toutes Catégories / All categories



CLUB DES SPORTS
DE VAL D'ISÈRE
DEPUIS 1935

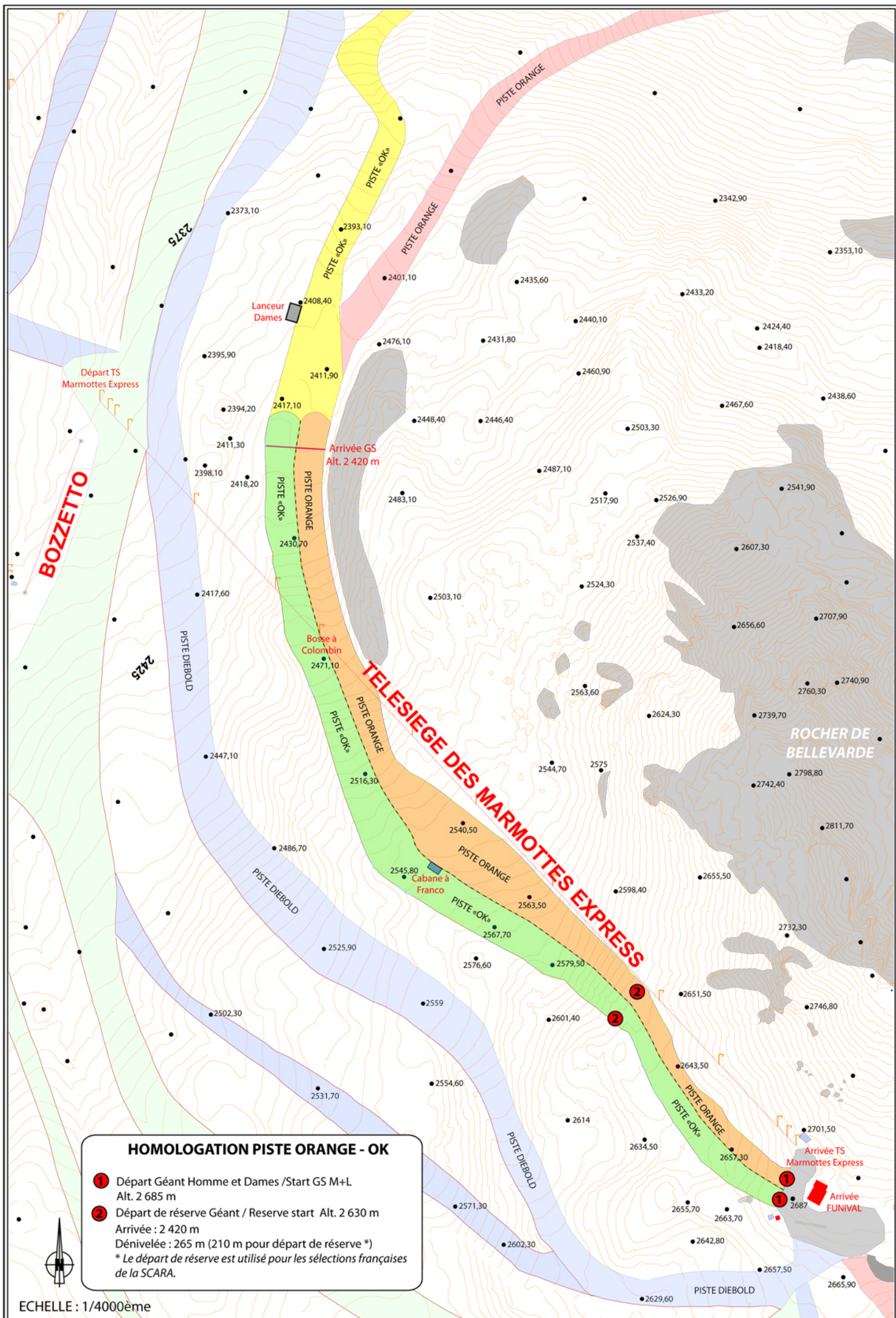


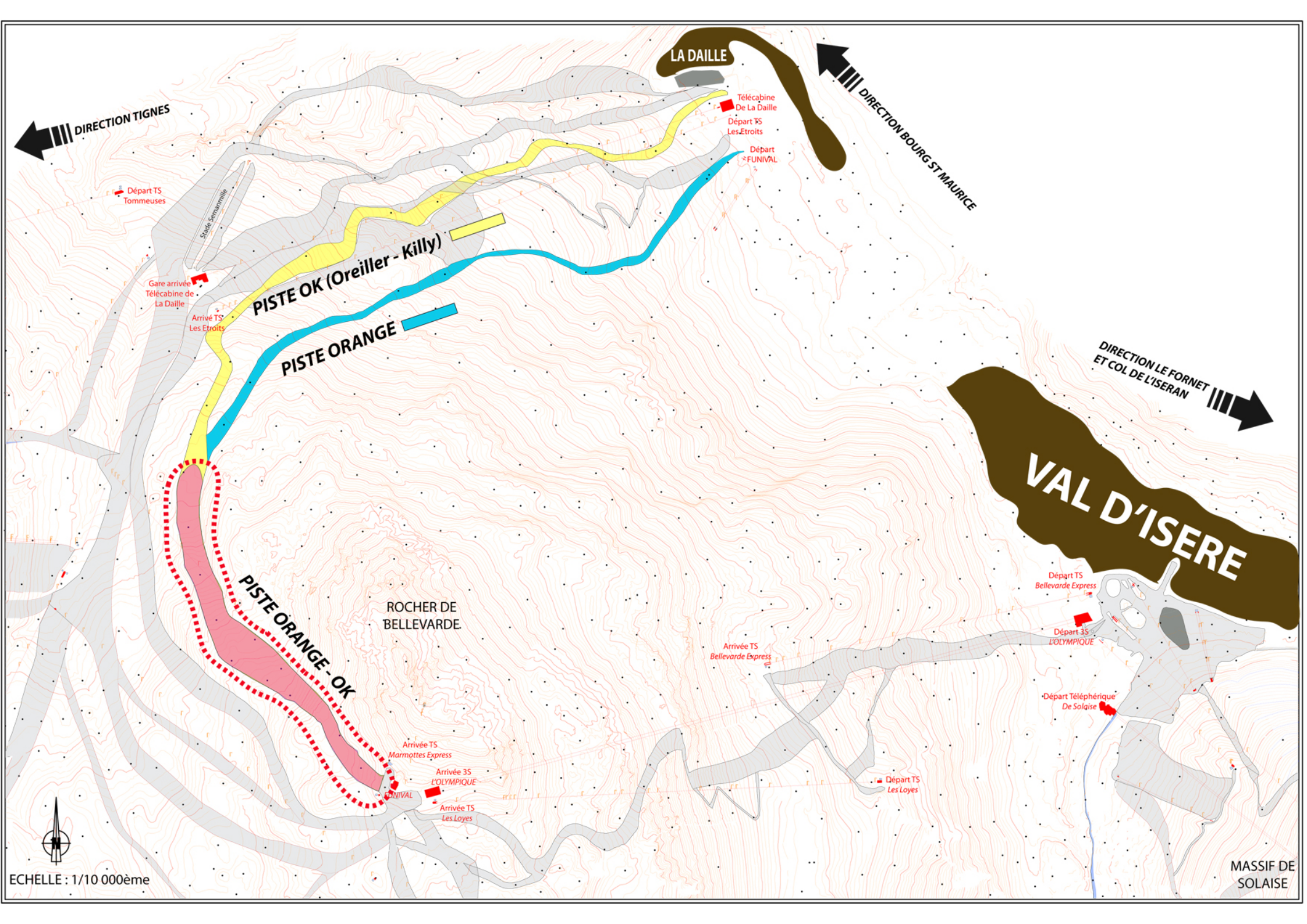


HOMOLOGATION DES PISTES
Orange - OK
VAL D'ISERE - FRANCE
 Géant Toutes Catégories / GS All Catégories



HOMOLOGATION PISTE ORANGE-OK / GEANT TOUTES CATEGORIES





LA DAILLE

DIRECTION TIGNES

DIRECTION BOURG-ST MAURICE

DIRECTION LE FORNET ET COL DE L'ISERAN

VAL D'ISERE

PISTE OK (Oreiller - Killy)

PISTE ORANGE

PISTE ORANGE-OK

ROCHER DE BELLEVARDE

Départ TS Bellevarde Express

Départ TS L'OLYMPIQUE

Départ Téléphérique De Solaise

Arrivée TS Bellevarde Express

Arrivée TS Marmottes Express

Arrivée TS L'OLYMPIQUE

Arrivée TS Les Loyes

Départ TS Les Loyes



ECHELLE : 1/10 000ème

MASSIF DE SOLAISE